

# 「バリデーション」創始者のナオミ・フェイル氏が来日!

## ★ バリデーションとは?

アルツハイマー型認知症および類いの認知症の高齢者とコミュニケーションを行うための方法の一つです。認知症の高齢者に対して、尊敬と共感をもって関わることを基本とし、お年寄りの尊厳を回復し、引きこもりに陥らないように援助する実用的なテクニックです。認知症のお年寄りだけでなく、ケアワーカーや、お年寄りの介護をする家族のためにも役に立ちます。

### 参加者の声

- 現在悩んでいたことの糸口がはっきりして、次の出勤の際の楽しみへと変わったような気がします。
- 今まででは何とか落ち着かせようという対応ばかりでした。相手の感情に寄り添い、共感することから始めていきたいと思います。
- 本を読むだけではわかりにくかったことを、ナオミさんの生の声をきくことで知ることができました。
- 笑いあり、涙あり、とても楽しかったです。
- グループホームの方々を思うと同時に、自分の両親のことも考える時間になりました。

## ナオミ・フェイル (Naomi FEIL)

バリデーショントレーニング協会専務理事



高齢者ケアの専門家として国際的に知られており、この分野で最も人気のあるトレーナーの1人。現在までにおよそ9万人の介護専門職、家族介護者が彼女のセミナーに参加。コロンビア大学でソーシャルワーク修士号を取得。老人ホームで働かなかで、認知症のお年寄りに対するこれまでのセラピーに満足できなくなり、高齢化の過程の一部としてあらわれる見当識障害にお年寄りがうまく対処できるように支援する方法としてバリデーションを開発。

## 認知症高齢者とのコミュニケーション法

# バリデーションセミナー

認知症ケア専門士単位:2単位

本セミナー参加で取得できます

# ♥2013♥



5月11日(土)	東京会場	タイム24 (東京都江東区)
5月12日(日)	名古屋会場	愛鉄連厚生年金基金会館 (名古屋市中村区)
5月14日(火)	福岡会場	アクロス福岡 (福岡市中央区)
5月18日(土)	大阪会場	大阪YMCA会館 (大阪市西区)
5月19日(日)	東京会場	TFTビル東館 (東京都江東区)



### ●プログラム

10:20~10:30 開会

10:30~11:30 「バリデーションへの誘い」 講師: 認定バリデーション・ティーチャー、および認定バリデーション・プレゼンター

12:30~16:00 「バリデーションとは何か」 講師: ナオミ・フェイル(通訳付)

●受講料 一般参加者 10,500円 CLC会員 8,500円

- 主催 全国コミュニティライフサポートセンター(CLC)/公認日本バリデーション協会
- 後援 日本認知症ケア学会
- お問い合わせ 公認日本バリデーション協会 (代表: 篠崎人理 きのご老人保健施設・施設長)  
〒981-0932 宮城県仙台市青葉区木町16-30 シンエイ木町ビル1階 (CLC内)  
Tel.022-727-8733 Fax.022-727-8737  
E-mail: validation@clc-japan.com URL: http://www.clc-japan.com

# 参加申込について

1. 参加をご希望の方は、下記の参加申込書に必要事項をご記入のうえ、FAXまたは郵送のいずれかでお申し込みください。
2. 受講料を右記郵便口座にお振込みください。
3. 受講料の振込を確認し次第、FAXまたは郵送にて受講票をお送りいたします。セミナー当日は、受講票をご持参のうえ、受付を行なってください。


※ご入金後のキャンセルにつきましては、受講料のご返金はできかねますので、あらかじめご了承ください。

お振込先	
●ゆうちょ銀行振替口座の場合	
口座記号・番号：02230-3-102586	
加入者名：公認日本バリデーション協会	
※お近くのゆうちょ銀行、または郵便局の貯金窓口をご利用ください。	

※FAX番号はお間違えないようお願いいたします。

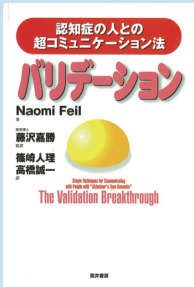
## バリデーションセミナー2013 参加申込書

# FAX.022-727-8737

参加希望会場	<input type="checkbox"/> 東京会場 (5/11)	<input type="checkbox"/> 名古屋会場 (5/12)	<input type="checkbox"/> 福岡会場 (5/14)
	<input type="checkbox"/> 大阪会場 (5/18)	<input type="checkbox"/> 東京会場 (5/19)	
参加者氏名	1	4	
	2	5	
	3	6	
所属(勤務先)			
住所	〒		
TEL	( )	FAX	( )
CLC会員	正会員、賛助会員の方は会員番号を記入ください(※会員番号無記入の場合は割引にはなりません)。NO. (※ただし会員割引は、1会員につき1人のみとなります)		
セミナー案内はE-mail(パソコン版)での配信も行っております。案内をご希望の方は、アドレスをお教えてください。 <input type="checkbox"/> 希望しない <input type="checkbox"/> 希望する		 <携帯サイト公開中!> 携帯版メルマガ登録はこちらから <a href="http://www.clc-japan.com/mobile/">http://www.clc-japan.com/mobile/</a>	
E-mail:	@		

## バリデーションに関する書籍・DVD注文書

# FAX.022-727-8737 (CLC東日本)



### バリデーション - 認知症の人との超コミュニケーション

長年高齢者ケアに関わってきたナオミ・フェイルの試行錯誤のなかから生まれてきたバリデーション。ケアする人にも大きな変化をもたらす革命的なコミュニケーション法、バリデーションが日本のケアを変える。

著:ナオミ・フェイル  
 訳:篠崎人理・高橋誠一  
 発行:簡井書房  
 定価:2,625円(税込) ※品切れ



### DVD 見当識障害のあるお年寄りとの新たなコミュニケーション法-バリデーション

- ◆DVD内容  
 1.プロローグ/2.見当識障害/3.バリデーション/4.原則/5.テクニック/6.エピローグ

監修:ビッキー・デクラーク・ルビン/公認日本バリデーション協会  
 協力:医療法人社団 きのこ会  
 社会福祉法人 新生寿会  
 定価:10,500円(税込) 注文数  冊



### 認知症ケアのバリデーション・テクニック ~より深いかわりを求める 家族・介護者のために~

- 第1部 認知症のお年寄りに何が起きているのかを理解する  
 第2部 認知症の人とのコミュニケーションの方法  
 第3部 実際の家族におけるバリデーションの実践例

著:ビッキー・デクラーク・ルビン  
 監訳:稲谷ふみ枝 訳:飛松美紀  
 発行:簡井書房  
 定価:1,890円(税込) 注文数  冊

予告!

★2013年春発売★

アメリカ・ヨーロッパで大好評!

### 新刊 DVD バリデーション入門



ナオミ・フェイルとビッキー・デクラーク・ルビンがバリデーションの基本を解説。初心者にも、既にバリデーションを学んだ方にもお勧めの新DVD。

- ◆DVD内容  
 バリデーションとは/ワーカーの素質/原則/見当識障害のお年寄りとは/解決/第1~4段階/センタリング、カリブレーション/言語的テクニック/非言語的テクニック

制作:エドワード・フェイル・プロダクション  
 発行:CLC  
 字幕スーパー付き  
 定価:10,500円(税込) 予約注文数  冊

発売後お送りいたします

書籍請求書宛先名			
発送先(住所・施設名・氏名等)			
TEL	( )	FAX	( )

※送料は全国一律300円、5000円以上お買い上げの場合は、無料となります。

※新刊DVDバリデーション入門の予約注文と書籍の注文を同時にされた場合は、送料は無料となります。